



### PUNTO DE VISTA

## La fidelidad, ¿un valor a la baja?

El diccionario de la Real Academia Española define la fidelidad como “lealtad, observancia de la fe que alguien debe a otra persona”. El mundo de la solidaridad y de la cooperación parece haber perdido el vagón de la “fidelidad”. En una sociedad cada vez más burocratizada, la “solidaridad” entra a formar parte de los “programas de formación” (“masters”, cursos y cursillos de todo tipo). La solidaridad, como otros valores humanos, se “resitúa” en el espacio y se pospone en el tiempo. Preferimos ser solidarios con los “lejanos” descuidando lo inmediato, las personas con las que vivimos y la manera como convivimos con ellas, o, sencillamente, nos “preparamos” para un “futuro solidario”, aunque nuestro presente contradiga lo que queremos vivir “después”.

La solidaridad se alimenta del deseo de ser solidarios, y todo deseo mira al futuro, idealizándolo. La constancia, la fidelidad, miran al presente, y nos ofrecen un informe de las cosas distinto, poniendo a prueba nuestros deseos. A veces, es verdad, pueden apagar la utopía. Tampoco se trata de eso.

“Solidaridad” es una palabra muy nuestra. La sociedad la usa, quizá de una manera un tanto romántica, refiriéndose a la armonía entre los seres humanos, a la cercanía para con los más débiles. La solidaridad apunta a un “sueño”, pero descuida el realismo de la fidelidad. “Solidaridad” es una palabra que omite algo que constatamos los humanos a diario: que nos cansamos, que lo que parecía tan apetitoso, no lo es tanto, que “yo creía que esto iba de...”, pero resulta que “es... otra cosa”. El diccionario de la RAE nos dice que esto de la fidelidad es algo que “se debe a otros”, y por tanto poco o nada tiene que ver con la búsqueda de sí mismo. Es verdad que en toda búsqueda empezamos buscándonos a nosotros mismos, pero la vida es una carrera de fondo, y el interés por uno mismo no debería ser más que una meta volante, de las primeras. Cuando hacemos de nosotros nuestro propio fin, todos los valores adquieren un valor muy parcial, como el de las piezas de un mosaico, en el que se busca formar un “autorretrato” (a la larga, la actividad más tediosa). Pero en la fidelidad estamos en deuda con “otra persona”. Para esta cuestión de la fidelidad, el que esa otra “persona” se escriba con mayúscula o no, no me parece una cuestión baladí, porque no es lo mismo proponerse cambiar el mundo que colaborar en su transformación. Uno hace lo que puede, y el resto lo deja en otras manos, y así... siempre, “fielmente”.

Xabier Larrañaga, cmf

## I k u s m i r a

Lana dutenak lana galtzeko beldurrez dira.  
Lanik ez dutenak lanik ez aurkitzeko beldurrez.  
Gosearen beldur ez dena, janariaren beldur da.  
Auto-gidariak ibiltzeko beldurrez dira eta oinezkoak harrapatuak izateko beldurrez.  
Demokrazia gogoratzeko beldurrez da eta hizkuntza esateko beldurrez.  
Zibilak militarren beldur dira.  
Militarrak armarik ezaren beldur dira.  
Armak gerrarik ezaren beldur dira.  
Beldurraren garaia da.  
Emakumezkoak gizonezkoaren indarkeriari dion beldurra eta gizonezkoak beldurrik gabeko emakumezkoari diona.  
Lo egiteko pilularik gabeko gauari beldurra eta esnatzeko pilularik gabeko egunari beldurra.  
Jendetzari beldurra, bakardadeari beldurra.  
Izan zenari eta izan daitekeenari beldurra, hiltzeko beldurra, bizitzeko beldurra.

Eduardo Galeano

## 2007: Bicentenario del nacimiento del P. Claret

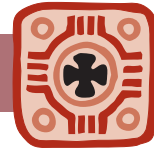
El próximo mes de octubre la Familia Claretiana iniciará la celebración del Bicentenario del nacimiento del P. Claret. El logo diseñado para este aniversario, dentro de su simplicidad, está cargado de simbolismo. Leído de abajo arriba, presenta una síntesis de los cuatro elementos primordiales: agua, tierra, aire y fuego. El fuego está representado por el nombre del Claret, “el hombre de fuego”. De esta manera se acentúa la vinculación de Claret a una tierra, un pueblo, un contexto. Esta vinculación se concreta más con dos elementos figurativos: el puente sobre el río Llobregat, símbolo de su pueblo natal, Sallent; y, recortándose en el horizonte, la silueta de la montaña de Montserrat, símbolo de su devoción a María y de la tierra catalana que lo vio nacer. El círculo está rodeado, en su parte superior, por el lema “Nacido para Evangelizar”. Se trata de un lema breve, referido a la efeméride que se celebra (“nacido”) y alusivo a su vocación: “evangelizar”. En la parte inferior del círculo figura el año del nacimiento (1807) y el año del comienzo del bicentenario (2007): doscientos años de fuego evangelizador.



Discurso de Evo Morales en T'oro-T'oro.

## El Presidente de Bolivia, Evo Morales, visita el Norte de Potosí

El día 15 de Mayo, aniversario de la Provincia de Alonso de Ibáñez, nos visitó el Presidente Evo Morales. El motivo principal de su presencia en Sacaca era inaugurar el inicio de la Normal San Luis, Subsede Chayanta, para la formación de profesorado de Secundaria en la especialidad de Biología. Fue una oportunidad para que el Presidente hablase al pueblo despertando esperanzas para mejorar las condiciones de vida del Municipio y de la región del Norte de Potosí. El recibimiento a D. Evo fue extraordinario y las calles del pueblo se convirtieron en una riada de gente deseosa de ver y aclamar al Presidente. También visitó la localidad de T'oro-T'oro. Ojalá las palabras pronunciadas y las promesas realizadas no se las lleve el viento, sino que se hagan realidad y posibiliten una vida más digna para todos los norpotosinos.



## Klaretar uda: era askotako eskaintzak

Uztailan zehar 500 hurrek eta gaztek baino gehiagok parte hartu du Probinziako ikastolaren, ikastetxeen eta parrokien Fedehizketaren Sailek antolatutako zenbait udako ekintzetan. Agurain, Dima, Bermeo, Belabartze eta Taizé izan dira talde hauen harrera-leku. Hona hemen egun hauetan bizi izandako zenbait esperientzia: naturarekiko lotura, bizikidetzatza, zerbitzua, sormena, isiluneak eta otoitzaldiak, etab. Txikienek ere euren aisia-lekua izan dute, Leioako Askartza-Claret ikastetxeak antolatutako Udako Txokoan.



Udako Txokoa.

## Arroces del mundo en el barrio de San Francisco

El 11 de junio, en la Plaza Corazón de María de Bilbao, se dio cita la IV edición de Arroces del Mundo. El día se convirtió en una fiesta de luz, sabores, ritmos y sonidos en la que participaron 70 grupos y unas 2.000 personas, sin otro argumento que el guiso de arroz al estilo de cualquier lugar del mundo, como motivo de encuentro. La iniciativa parte de la Coordinadora de Grupos del Barrio de San Francisco de Bilbao, que busca con ella una mayor integración de todos los vecinos de esta zona, en la que el 34% son inmigrantes. La parroquia Corazón de María y su grupo Elkartu (guineanos) participaron, como todos los años, en esta nueva edición. El grupo Elkartu ofreció una muestra guineana de sus bailes, ritmos y vestidos tradicionales.



El Grupo Elkartu ofrece una danza de Guinea.

## Visita de los Superiores Provinciales de España a Navarra

A mediados de junio, los cuatro Provinciales de España, Juan José García (Bética), Máxim Muñoz (Catalunya), Manuel Tamarago (Provincia de Santiago) y Joseba Kamiruaga (Euskal Herria) hicieron un alto en sus reuniones de trabajo para realizar una visita turística por Navarra: Roncesvalles, Javier, Leyre, Pamplona... Visitaron el Palacio de Navarra que desde hace 150 años es la sede del Gobierno de Navarra. Aprovecharon el día para acercarse también a las dos comunidades claretianas de Pamplona: Aldapa y Larraona.



Visita a la comunidad de Larraona.

## Campaña Solidaridad 2007 en el Colegio Mayor Larraona

Los colegiales del Colegio Mayor Larraona participaron en el mes de mayo en la Campaña a favor de las mujeres del Sur organizada por Proclade, sumándose al proyecto "Un hogar en paz" (mantenimiento de una Casa-Refugio para las mujeres que sufren la violencia de género en San Pedro Sula, Honduras). Vídeos sobre la realidad de Honduras, películas sobre la violencia de género, elaboración de murales, noticias en la cartelera, donativos y, sobre todo, la tienda de Comercio Justo y Solidario sirvieron para sensibilizarse sobre esta realidad y conseguir fondos para el proyecto. El nivel de concienciación e implicación fue bueno, así como la aportación económica para dicho proyecto.



## Apoyo escolar: un compromiso de voluntariado

Un grupo de seis alumnos de 1º de Bachillerato del colegio Larraona, acompañado por Josian Ortiz cmf, ha participado como voluntario en Apoyo Escolar en Etxabakoitz durante este curso académico. Insertos en el proyecto que impulsan asociaciones y servicios sociales de este barrio pamplonés, han asumido el compromiso semanal de ayudar a chavales de Educación Primaria. Han dado mucho... y han recibido mucho.



## Más de 140 participantes en el Camino de Santiago

Un grupo de familias y alumnos de los centros claretianos Cardenal Larraona (Pamplona) y Mariaren Bihotza-Parroquia (Donostia) han recorrido durante tres fines de semana dos etapas del Camino de Santiago. En la primera etapa (de Roncesvalles a Linzoain) la climatología y la ilusión de todos hicieron posible que, tras la eucaristía celebrada al aire libre en Roncesvalles, los 14 km. se hicieran sencillos, incluso para los más pequeños. La segunda etapa transcurrió entre Linzoain y Larrasoña, y la tercera entre esta última población y Adiós. La idea es continuar la peregrinación en septiembre.



## Distinción a los Claretianos de la Misión de Zürich

El Ministerio de Trabajo y Asuntos Sociales del Estado Español ha concedido la Medalla de honor de la emigración en su categoría de oro, a la Comunidad Claretiana de Zürich por su trabajo y dedicación a los emigrantes. De esta manera y, por iniciativa de los emigrantes españoles, se reconoce la intensa labor llevada a cabo durante los últimos 40 años por los Misioneros Claretianos en Suiza.

El galardón fue entregado por el Embajador Español en Suiza, Don Fernando Riquelme, al P. Manuel Tamargo, Superior de la nueva Provincia de Santiago.

Precedió a este acto la Eucaristía, concelebrada por varios sacerdotes y presidida por el Delegado Episcopal para la emigración del Cantón de Zürich.



## Colombia: inauguración oficial de la Fundación Universitaria Claretiana

El 22 de junio del se inauguró oficialmente la Fundación Universitaria Claretiana (FUCLA) mediante un foro que tenía como tema "Territorio y Educación".

El Superior Provincial, P. Agustín Monroy, abrió este evento con una presentación general de los objetivos y políticas educativas de la FUCLA.

La idea de crear la FUCLA tiene su origen en 1994. Durante este tiempo se ha contactado con un número importante de universidades, se han creado diez centros de atención y tutoría universitaria y se ha logrado una infraestructura respetable en edificaciones, contándose con una biblioteca de más de 20.000 volúmenes.

Se impartirán las siguientes carreras: Antropología, Trabajo Social, Educación Religiosa, Teología y Educación Artística y Cultural.

Próximo el centenario de la presencia claretiana en el Chocó, bien merece ser coronado con esta Fundación Universitaria Claretiana.



## Nigeriako mendeko ordezkartzaren batzarra



Ordezkaritza honetako klaretarrek Ibadan-en burutu dute euren Batzarra. Batzarraren aztergaia "Nigerian Klaretar Erakunde Misiolari berri bat prestatzen, etorkizun hobe baten alde" izan zen. Besteak beste, honako puntu hauek aztertu ziren: El-

karteo bizitza, Hezkuntza, Apostoluzta, Ekonomia eta Espiritu-bizitza. Eztabaida guztien azpian Ordezkaritza berriaren etorkizunarekiko gogo bizia eta itxaropena zeuden. Ordezkaritzak bere baitan hartu behar duen lurraldeaz eta kideak hautatzeko prozeduraz hitz egin da. Batzarra, Aita Nagusiaren izenean, Rosendo Urrabazo Aitak zuzendu zuen.

## Creada la cuasi-parroquia San Antonio M<sup>a</sup> Claret

En Tilomar (Timor Leste) ha sido creada la cuasi-parroquia de S. Antonio María Claret, desmembrada de la Parroquia Corazón de María (Fohorem).

Este acto de la Iglesia local viene a reconocer el trabajo de los Misioneros Claretianos en este difícil territorio misionero y las estructuras pastorales establecidas. El subdistrito civil de Tilomar cuenta con una población de unas 6.000 personas, católicas casi en su totalidad, dispersas en pequeñas aldeas. Están organizadas en distintas capillas y en unos cien grupos o comunidades eclesiales de base.

La nueva cuasi-parroquia es sede de los proyectos de desarrollo claretianos de más envergadura en Timor Leste: el Centro de Formación Claret (formación laboral cooperativa para jóvenes) y el Programa Claretiano de Agricultura (con más de 100 grupos de campesinos en las distintas parroquias a cargo de los claretianos). Este gozoso acontecimiento viene a poner un poco de esperanza en el incierto momento político que vive este joven país, con una crisis que no termina de superarse.



## Primera Profesión de doce estudiantes de cuatro naciones de Asia

A primeros de mayo doce novicios de cuatro diferentes naciones emitieron su primera profesión en la Congregación de Misioneros Hijos del Inmaculado Corazón de María.

Se trataba del primer grupo internacional que había estrenado el noviciado filipino de Ormoc. Presidió la celebración el Superior Provincial de Filipinas, P. Renato Manubag. Estuvieron presentes el Superior de la Delegación de Asia Oriental, Marcelli Fonts, el P. Maestro, Leo Dalmao, con la comunidad y otros padres de Filipinas y de los países de los neoprofesos. Llegaron numerosas personas de las zonas de origen de los que emitían sus votos, especialmente familiares, deseosos de ver a su "kuya" (hijo).



## Guinea Ecuatorial: 50 años del primer Seminario Claretiano africano

Una fecha importante que no puede pasar desapercibida es la conmemoración de los 50 años del primer Seminario Claretiano de África.

Fue el 11 de febrero de 1956 cuando se abrieron las puertas a los primeros postulantes con la ilusión de que fuera una obra que había de dar muchos frutos. Allí se preparaban y seleccionaban los aspirantes que posteriormente realizarían sus estudios en alguna de las provincias españolas. De los cuatro primeros seleccionados permanece el P. Pedro Nkogo, ahora misionero en Annobón. Entre los actos conmemorativos destacamos la ordenación de 4 sacerdotes y un diácono.





## ■ SACACAKO BERTAKOENTZAKO ETXEA. ALEGIKO UDALAREN LAGUNTZA

Alegiako udaletxeari esker bi azken urteotan Sacacako Bertakozentzako Etxean dauden haur eta gazteei behar duten hezkuntza materialarekin hornitu zaie.

Sacacako ikastetxera joaten diren haur eta gazteek, kurtsoko aktibitateak aurrera eramateko, material batzuk behar dituzte: koadernoak, arkatzak, hiztegiak, eskola liburuak, etb... Kirol ekintzak egiteko ere kirol kamisetak, galtza motzak eta garbiketa pertsonalerako produktuak erosi behar dituzte. Sacacako famili askorentzat, gehienbat nekazal inguruan bizi direnentzat, kostu hauek gehiegizkoak izaten dira eta askotan ez dute ordaintzeko modurik izaten. Beraz, proiektu honen bidez hutsune hori bete egin dugu.



## ■ ASAMBLEA DIOCESANA 2007. "DISCÍPULOS Y MISIONEROS"

Como cada año los agentes de pastoral de la Diócesis de Potosí fueron convocados a esta cita anual. En esta ocasión la celebración de la V Conferencia Latinoamericana y del Caribe de los obispos, celebrada en Aparecida (Brasil), hizo que se postergara un mes. Del 18 al 21 de junio casi cien personas nos encontramos en el Seminario Beato Juan XIII de la Villa Imperial de Potosí. Un número alto de participantes que sorprendió y agradó a todos.

Con el clásico método VER-JUZGAR-ACTUAR se hizo un repaso a la actual acción pastoral, tanto en el campo como en la ciudad, de esta diócesis que es la más extensa de Bolivia. Se analizaron las cinco líneas de acción propuestas el año anterior. Desde una síntesis del Documento de Aparecida se iluminó nuestra situación y se propusieron líneas concretas de trabajo para ir dándoles cuerpo a lo largo de este año y del próximo.

Un lema presidio y articuló este encuentro: Ser discípulos y misioneros. En estas dos palabras se encuentran las claves de nuestro caminar diocesano para un próximo futuro, y seguro que dan mucho que hablar a lo largo de los meses siguientes.

Desde la Misión Claretiana del Norte de Potosí acudimos tres personas en representación de todo el equipo misionero.



A la derecha, Mons. Walter Pérez, Obispo de Potosí.

## ■ VISITAS MISIONERAS

Esta primavera-verano estamos teniendo noticias de primera mano de la Misión, gracias a la visita de los misioneros que vienen de vacaciones: Paco Fuentes, Pablo Ibarretxe y Mikel Burgos. Después de tres años de trabajo misionero por las comunidades del Altiplano, se acercan a la tierra que los vio nacer para retomar fuerzas, compartir sus experiencias y ayudarnos a mantener vivo el espíritu misionero y solidario.



De izquierda a derecha, Pablo Ibarretxe, Paco Fuentes y Mikel Burgos

## ■ 20 AÑOS EN LA MISIÓN. POR AMOR A LOS POBRES Y A LA EDUCACIÓN

Amanda Chambi y Elisa Hurtado son dos bolivianas que han trabajado vinculadas a la Misión durante estos últimos veinte años. Su vocación de servicio y de entrega a los pobres les hizo aterrizar en el Norte de Potosí. A la población de San Pedro de Buena Vista y, sobre todo, a sus niños y jóvenes, han entregado lo mejor de sus vidas. Dos personas que unieron su vida profesional y personal a la Misión Claretiana y con la que han hecho un largo recorrido. Sólo ellas saben del empeño que han puesto en sus tareas como educadoras, realizadas con una entrega y fidelidad admirables, tanto a la Misión como a sus opciones preferenciales: los pobres y la educación. Durante los últimos años han sido directoras de los centros educativos de San Pedro de Buena Vista: Escuela y Colegio. Todos apreciamos y agradecemos su generosidad y espíritu de servicio a favor de su pueblo. La Misión Claretiana les agradece su amistad y servicios prestados.



A la izquierda, Elisa; a la derecha, Amanda

## ■ FUNDACIÓN MAMORÉ. VISITA DE JOSÉ ANTONIO MAYA

Durante los días 3 y 4 de mayo ha visitado la Misión Norte de Potosí José Antonio Maya representando a Fundación Mamoré. Una visita rápida, casi a la carrera, pero que



A la izquierda, José Antonio Maya y el P. Antonio Vidales en la Residencia de Cochabamba.

agradecemos por lo que supone de cercanía y apoyo a algunos de los proyectos sociales que lleva a cabo la Misión Norte Potosí.

Fundación Mamoré ha apoyado la construcción del nuevo colegio de San Pedro de Buena Vista. Sostiene el funcionamiento de los CETHAs de Sacaca y Caripuyo. Se ha comprometido a apoyar el funcionamiento de los Hogares Internados Campesinos y las Escuelas-Colegios de los cinco enclaves de la Misión. Además está haciendo un aporte significativo para el sostenimiento de la Residencia Corazón de María de Cochabamba que acoge a los voluntarios promocionados en la Misión.

Por esta presencia personal y por el constante apoyo de Fundación Mamoré, muchas gracias en nombre de todos los beneficiarios de su apoyo y de la Misión Claretiana del Norte de Potosí.

## ■ CONGRESO EUCARÍSTICO. "QUÉDATE CON NOSOTROS, SEÑOR"

Hace algo más de dos años la iglesia universal celebró un año centrado en la Eucaristía. La Diócesis de Potosí celebró en octubre de 2006 su tercer Congreso Eucarístico. En este 2007 varias zonas de Potosí están celebrando este evento. Las cinco provincias del Extremo Norte del Departamento de Potosí han enviado sus representantes a este primer Congreso Eucarístico que ha tenido lugar en la Villa de Sacaca durante los días 24 al 27 de junio. La presencia del Obispo (Ms. Walter Pérez) y de su Vicario General de Pastoral (P. Marco Abascal) ha dado mayor fuerza a este encuentro.



De la Misión Claretiana han acudido 12 catequistas de cada zona parroquial. Ha animado este evento el P. Enrique Zavala, jesuita, oriundo de Sacaca. La música autóctona, los trajes típicos, los gestos y ritos de nuestra cultura han estado muy presentes en todos los momentos del Congreso. Queda como reto hacer que la misa sea preparada, vivida, celebrada y asumida por nuestra gente.

## Ecoaldeas: comunidades sostenibles

Las ecoaldeas plantean una forma de vida cotidiana orientada a reducir el impacto al que sometemos al planeta. Con principios ecológicos y culturales, estas comunidades viven entre la utopía y la necesidad social. Están formadas por personas que deciden unirse al movimiento de las comunidades sostenibles. Se organizan en forma de pequeña villa ecológica, normalmente repon-

blando pueblos abandonados, y viven y trabajan tratando de hacer un buen uso de la tierra y de sus flujos de energía para cultivarla y obtener recursos. Se cultivan huertos buscando ser autosuficientes y se aprovechan al máximo las energías alternativas, como la solar, se reciclan los residuos y se llevan a cabo trabajos comunales, como la construcción de cooperativas o la rehabilitación de las casas.



### ■ PERÚ:

#### INSERCIÓN DE LAS MICROEMPRESAS DE MUJERES EN EL PROCESO DE DESARROLLO LOCAL DEL DISTRITO DE ATE-LIMA

En el departamento de Cochabamba el 65,81% de la población rural carece de agua potable. Son las enfermedades del aparato digestivo las principales causas de mortalidad de la población rural, ya que generan el 20% de las muertes y, según la OMS, son también causa del 80% de muertes en los niños.



La Fundación Anawin está desarrollando en la zona un plan de desarrollo integral con el objetivo principal de disminuir la morbi-mortalidad infantil por desnutrición. Para ello lleva a cabo un programa de atención básica en: Salud (preventiva, curativa y saneamiento básico), Nutrición – Producción (agronomía y veterinaria) y Educación (formal y no formal).

Con este proyecto, financiado por el Fondo de Solidaridad Zer0,7 de trabajadores/as de Gobierno Vasco, se pretende mejorar las condiciones de vida de la comunidad de Alalay con la implementación del sistema de distribución de agua potable para 100 familias (500 personas) y con ello disminuir la incidencia de enfermedades gastrointestinales principalmente de la población infantil.

## Baketik: Semana de África en Arantzazu

Del 4 al 10 de junio el centro Baketik y la Fundación Tau han llevado adelante la semana de África en Arantzazu. Estas jornadas han contado con una elevada participación y han cumplido sus tres principales objetivos: (1) acercar África a nuestra sociedad y nuestra sociedad a África, (2) ofrecer un marco de estudio y reflexión para conocer con rigor y seriedad las realidades africanas y (3) convertir Arantzazu en un punto de encuentro social con África durante una semana.



PROCLADE, junto con otras organizaciones del grupo Pro-África, se ha hecho presente en estas jornadas mostrando la exposición sobre África.

## Aula de Cultura de Algorta: La Mujer Norpotosina

Recién llegado a Bilbao para pasar unos meses de vacaciones, Pablo Ibarretxe ofreció en el Aula de Cultura de Algorta una charla sobre la realidad de la mujer norpotosina. Ricardo del Canto, incansable animador del proyecto Hogares Campesinos del Norte de Potosí, convocó a las personas colaboradoras en este proyecto con el fin de que la solidaridad y el conocimiento de esta realidad caminen cogidos de la mano. El encuentro terminó con una degustación de productos de Comercio Justo. Del mismo modo, Paco Fuentes tuvo la oportunidad de encontrarse con los colaboradores de Donostia en la ikastola Mariaren Bihotza.



Pablo Ibarretxe responde a las preguntas de los asistentes.

### ■ HONDURAS:

#### PREVENCIÓN Y APOYO SANITARIO A POBLACIONES GARÍFUNAS VULNERABLES AL SIDA EN LA COSTA ATLÁNTICA

PROCLADE, a través de su contraparte Cáritas de San Pedro Sula, y con la financiación de Caja Madrid y los Ayuntamientos de Estella y Tudela, está apoyando este proyecto con el que se pretende reducir los niveles de contagio de VIH/SIDA en 12 comunidades garífunas de la costa atlántica del país.



La incidencia de esta enfermedad en la zona alcanza tasas similares a las del África subsahariana, tasas que se ven favorecidas por los altos índices de pobreza, analfabetismo y exclusión social en que viven.

La principal vía de transmisión de la enfermedad es la vía sexual, para lo cual se está trabajando por crear conciencia de la necesidad de prácticas sexuales seguras. También se está atendiendo a la otra vía principal de transmisión entre las comunidades garífunas, que es la transmisión vertical de madres gestantes, favoreciendo la detección de la enfermedad y la toma de prevenciones necesarias. Para ello, se está desarrollando una propuesta de actuación integral, que incluye los componentes de prevención, atención sanitaria, organización comunitaria favorecedora de la prevención y sensibilización social en torno a esta problemática y los derechos de las personas viviendo con VIH/SIDA.

## “Ibaitxiki”, heziketa eta kultura proiektu solidarioa

Astean behin, Bilboko Ibaizabal liburu-dendak haurrentzako ekintza kulturalak antolatzen ditu. Bertan haur-talde handi batek hartzen du parte (“Ibaitxiki” taldeak), haurrek euren familiartekoak lagun dituztelarik. Horietako ekintza bat beste kulturetara gerturatzea da.

PROCLADE-k, Leioako boluntario-taldearen bidez, ekintza horietan parte hartu du, Boliviako Ipar Potosiko egoera aurkeztuz, eta Sacacako Bertakoentzako Etxeko haurrekiko elkartasuna sustatuz. Aurtengo ikasturteko agur-festán, Misionan sei urte daramazkin Pablo Ibarretxe klaretar misiolariak hartu du parte.



Pablo Ibarretxek Sacacako neska baten gutuna Ibaitxiki taldeko kide bati luzatzen dio.



## ■ EL ORO DEL SIGLO XXI

Hablar del agua es hablar de uno de los principales recursos para la vida humana, cada vez más mercantilizado en aras de una privatización con consecuencias nefastas, sobre todo para los más pobres. Tan sólo dos grandes multinacionales francesas se reparten el pastel a nivel global. Ambas se apoderaron en estos últimos años cerca del 40 % del mercado mundial. Llevan quince años firmando lucrativos contratos de privatización y obteniendo concesiones públicas de abastecimiento y mantenimiento. Muchas de éstas, están localizadas en países del Tercer Mundo. Recordemos que en el mundo más de 1.000 millones de personas no tienen acceso al agua potable, y con esta dinámica, la cifra se incrementa a pasos agigantados.

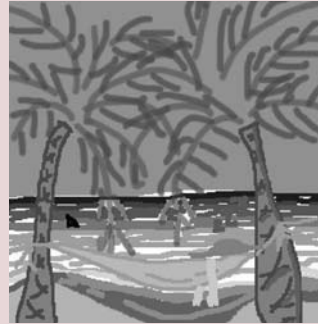
Un caso representativo es el de Bolivia. En el año 2002, Suez creó la empresa "Aguas del Illimani", con el fin de explotar el abastecimiento de agua en los barrios pobres de La Paz. Los resultados fueron los siguientes: el precio del agua pasó de costar dos bolivianos a doce, la empresa llevó a cabo una reducción de personal, redujo los técnicos a la mitad con lo que las averías se multiplicaron y el servicio se deterioró ampliamente, se estableció una especie de "tarifa plana" en la que todo el mundo pagaba lo mismo aunque no consumiera,... Esto es sólo una pequeña muestra de los esfuerzos de estas empresas por "reducir costes". La multinacional Suez, gracias a estas y otras maniobras logró aumentar sus beneficios en el primer semestre de este año en casi un 40%.

## ■ BIBLIARI ERRONKA JOTZEN DION DENDA

Denda baten zabaltzeak ez dauka zertan albiste izan, baina denda hau, munduko 34 herrialdetan 236 saltoki dituen, berezitat jo dezakegu. Nonbait, igandero, horietako denda baten elizan baino jende gehiago batzen da, eta horien katalogoa munduan zehar Biblia baino gehiago banatzen. "Ikea" dugu denda hau, altzariak eta etxerako osagarriak saltzen munduan dagoen dendarik ezagunena. Ebanjelioaren mezua baino bihotz gehiago bereganatzen ari ote da?



## Rincón para el silencio



Señor, te echamos de menos en la playa. A veces parece que queremos descansar sin Ti, como si Tú nos fueras a aguar la fiesta.

Nos desagradan estas vacaciones de vegetal, que sólo consisten en bañarse, comer y flirtear. Enséñanos a veranear. Danos unas vacaciones que lleguen hasta el espíritu, hasta lo más noble de nuestra persona.

Queremos aprender a buscar el descanso en lo sencillo y frugal, en el arte, en la amistad, en el trato más esponjado contigo.

Ahora que estamos más en contacto con la naturaleza, quisiéramos avivar el instinto de verte en todas las cosas y en todas las personas.

Que el contacto con el campo nos devuelva la espontaneidad y la sencillez. Haznos olvidar las superestructuras de nuestro intelectualismo y de nuestra posición. Devuélvenos la frescura del sentimiento.

Quisiéramos ser sencillos y alegres como una gota de agua o una brizna de hierba; recuperar un espíritu sano, sin neurosis ni complejos, para poder amar mejor.

Te pedimos por tantos millones que no tendrán verano; lo necesitan más que nosotros, pero un orden social injusto no les permite disfrutar de un mundo que también creaste para ellos. Que su recuerdo nos enseñe que es pecado el despilfarro, porque tal vez son ellos quienes "pagan" nuestro verano.

*Luis Espinal*

## ■ TRABAJO INFANTIL EN LA AGRICULTURA

A nivel mundial, la agricultura es el sector en donde se da el mayor índice de trabajo infantil -aproximadamente un 70 por ciento. Más de 132 millones de niños y niñas de 5 a 14 años trabajan frecuentemente de sol a sol en fincas y plantaciones, cosechando y plantando, pulverizando pesticidas y cuidando el ganado.

En el contexto de los Convenios de la Organización Internacional del Trabajo (OIT), el trabajo infantil es aquél que daña el bienestar de los niños y menoscaba su educación, desarrollo y calidad de vida



futura. El hecho de que los niños trabajen largas horas en el campo, limita su capacidad de asistir a la escuela o de recibir una formación, privándolos de adquirir una educación que los sacaría de la pobreza en el futuro. Las niñas se hallan doblemente en desventaja, ya que suelen llevar a cabo las tareas domésticas además del trabajo en el campo. Asimismo, la agricultura es uno de los tres sectores laborales más peligrosos, junto a la minería y la construcción, en términos de muertes, lesiones y enfermedades relacionadas con el trabajo.

CLARET GAUR se distribuye gratuitamente a 5.000 familias. Colabora en la difusión de esta publicación.

Ayúdanos a crear conciencia misionera y solidaria. Puedes hacernos llegar tu aportación a través de:

• BBK 2095 0106 83 383060482-6 - Hernani, 23 - BILBAO